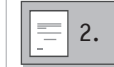
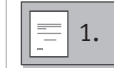


DE	Bedienungsanleitung
UK/US	Operating instructions
FR	Instructions de service
ES	Manual de instrucciones
IT	Istruzioni per l'uso
PT	Manual de instruções
NL	Gebruiksaanwijzing
DK	Betjeningsvejledning
FI	Käyttöohje
NO	Bruksanvisning
SE	Bruksanvisning
SI	Navodila za uporabo
HR	Upute za uporabu
HU	Kezelési útmutató

RU	Руководство по эксплуатации
EE	Kasutusjuhend
LT	Naudojimo instrukcija
LV	Lietošanas instrukcija
CZ	Návod k obsluze
SK	Návod na obsluhu
PL	Instrukcja obsługi
RO	Instrucțiuni de utilizare
BG	Упътване за употреба
TR	Kullanım Kılavuzu
GR	Οδηγίες χειρισμού
AE	تعليمات الاستخدام
JP	取扱説明書
CN	操作指南



DE	Technische Änderungen vorbehalten
UK/US	Technical data is subject to change without notice.
FR	Sous réserve de modifications techniques
ES	Dahle se reserva el derecho de modificar, sin previo aviso, los datos técnicos del producto.
IT	I dati tecnici sono soggetti a modifiche senza preavviso.
PT	Dados técnicos podem mudar sem infomação.
NL	Technische data is zonder kennisgeving aan verandering onderhevig.
DK	Tekniske specifikationer kan ændres uden varsel.
FI	Tekniset tiedot annetaan sitoumuksetta
NO	Tekniske spesifikasjoner kan endres uten forutgående varsel.
SE	Tekniska specifikationer kan ändras utan föregående meddelande.
SI	Tehnični podatki se lahko spremenijo brez vnaprejšnjega opozorila.
HR	Tehničke karakteristike mogu se promijeniti bez prethodnog upozorenja.
HU	A technikai adatokat előzetes értesítés is nélkül megváltoztathatjuk.
RU	Сохранение технических данных без напоминания.
EE	Jätame endale õiguse teha tehnilisi muudatusi
LT	Galimi techniniai pakeitimai
LV	Paturētas tiesības veikt tehniskas izmaiņas.
CZ	Změna technických údajů vyhrazena
SK	Technické zmeny vyhradené
PL	Dane techniczne urządzenia mogą ulec zmianie bez powiadomienia.
RO	Datele tehnice pot fi schimbate fara o notificare prealabila.
BG	Запазваме си правото на технически промени
TR	Teknik bilgiler önceden haber verilmeksizin değıştirilebilir.
GR	Βελτιώσεις των τεχνικών χαρακτηριστικών πιθανόν να γίνουν άνευ ειδοποίησης.
AE	المعلومات التقنية عرضة للتغيير بدون إنذار مسبق
JP	製品の仕様は予告なく一部変更されることがあります。
CN	技术资料如若改变另行通知。



Product Code

SERIEN-NR.:
XX XXXXX